

Το βιβλίο με τίτλο «Φιλοσοφία, Θρησκεία, Ηθική» - Α' Τόμος, των έργων του Μιχαήλ Μπακούνιν, σε μετάφραση Ζήση Σαρίκα, από τις εκδόσεις «Πανοπτικόν».

Το βιβλίο με τίτλο «Φιλοσοφία, Θρησκεία, Ηθική» - Α' Τόμος των έργων του Μιχαήλ Μπακούνιν (σε επιλογή και επιμέλεια του Ρώσου αναρχοσυνδικαλιστή μετανάστη στις ΗΠΑ Γκριγκόρι Π. Μαξίμοφ) μεταφράστηκε από τον Ζήση Σαρίκα και εκδόθηκε τον Οκτώβρη του 2006, στη Θεσσαλονίκη, από τις εκδόσεις «Πανοπτικόν».

Το «Political Philosophy Of Bakunin-Scientific Anarchism», που είναι ο αρχικός αγγλικός τίτλος της 4τομης αυτής (στα ελληνικά) έκδοσης, είναι μια συρραφή αποσπασμάτων από διάφορα έργα του Μιχαήλ Μπακούνιν, οργανωμένα θεματικά. Για παράδειγμα, ο μόλις εκδοθέν τόμος περιλαμβάνει αποσπάσματα φιλοσοφικού περιεχομένου - πρόκειται ουσιαστικά για τις φιλοσοφικές βάσεις της μπακουνικής κοσμοθεωρίας. Οι υπόλοιποι υπό έκδοση τόμοι θα έχουν, σύμφωνα με τις εκδόσεις «Πανοπτικόν», τους εξής τίτλους: «Κριτική της υπάρχουσας κοινωνίας», «Το σύστημα του αναρχισμού», «Η κοινωνική επανάσταση».

Πρόκειται για μια ολοκληρωμένη παρουσίαση από τον Γκ. Π. Μαξίμοφ των ιδεών του Μ. Μπακούνιν, η οποία αποτελεί τη συνηθέστερη βιβλιογραφική αναφορά στη διεθνή, ελευθεριακή και μη, βιβλιογραφία.

Δεν είναι τα «Άπαντα» του Μ. Μπακούνιν, απλώς είναι το έργο του Μπακούνιν σε επιμέλεια Γκ. Μαξίμοφ, η έκδοση του οποίου θα κυκλοφορήσει απ' τις εκδόσεις «Πανοπτικόν» σε 4 τόμους, όπως γράφει ο εκδότης στο «αυτάκι» του πρώτου τόμου που ήδη κυκλοφορεί, ονομάζοντας τη σειρά αυτή «Έργα Μ. Μπακούνιν» και όχι «Άπαντα».

Δημήτρης Τρωαδίτης

(«Ούτε Θεός-Ούτε Αφέντης») - Anarkismonet, Δεκέμβριος 24 2006